

KWIK**FIX**SPANISH™

English TO Spanish

Good job!

¡Buen trabajo!

bwayn/trah-BAH-hoh

See you tomorrow

Hasta mañana

AH-stah/mahn-YAH-nah

Load the truck

Cargue el camión

CAR-gay/ell/cah-mee-OWN

POCKET REFERENCE GUIDE

Survival Spanish for Landscaping Professionals

Welcome **Bienvenidos**

Welcome to Green Industry Spanish! Our goal is to provide a simple, pocket-sized resource guide to help you communicate with Spanish speakers in your workplace.

Each section contains alphabetized Spanish translations of words and phrases often used in your workplace as well as phonetic spellings to help you with pronunciation. Capitalized letters in the phonetic spellings indicate where to place the accent/stress.

Examples:

Install the edging. Make this area level.

Instala el borde. Nivelá esta área.

een-STAH-lah / ell / BOHR-day / nee-VELL-ah / ES-tah / AH-ray-ah

This guide was designed to be easy to use and easy to carry. It contains the most basic, widely used words and phrases you may need. It's small size means you can slip it into your pocket for easy access any time. And, it's weather resistant.

Thank you for using Green Industry Spanish, and have a great season!

CONTENTS

Making Small Talk	4
Survival Basics	6
Getting Ready/Cleaning Up	10
Tools/Materials	12
Requests/Phrases/Verbs	28
Simple Jobsite Safety	48
Hiring & Scheduling	54
Numbers/Dates/Directions/Measurements	60
Miscellaneous	66

MAKING SMALL TALK

Hello	Hola	OH-lah
Good morning	Buenos días	BWAY-nohs / DEE-ahs
Good afternoon	Buenas tardes	BWAY-nahs / TAR-days
Good evening	Buenas noches	BWAY-nahs / NOH-chays
What is your name?	¿Cómo te llamas?	KOH-moh / tay / YAH-mahs
My name is...	Me llamo...	may / YAH-moh...
Pleased to meet you	Mucho gusto	MOO-choh / GOO-stoh
Are you married?	¿Estás casado?	es-TAHS / kah-SAH-doh
Do you have any children?	¿Tienes niños?	TEE-en-ess / NEEN-yohs
What are their names?	¿Cómo se llaman ellos?	KOH-moh / say / YAH-mahn / EH-yohs
How old are they?	¿Cuántos años tienen?	KWAHN-tohs / AHN-yohs / TEE-eh-nen

GETTING READY/CLEANING UP

Key Requests

Adhesive

Load the truck

Carga la camioneta

KAHR-gah / lah / kah-mee-ohn-AY-tah

Organize the tools (over here)

Organiza las herramientas (allá)

ohr-gah-NEE-sah / lahs / air-rah-mee-EN-tahs (ah-YAH)

Pick up the trash

Recoje la basura

ray-KOH-hay / lah / bah-SOOR-ah

Brick (paver)

Broom

Bud

Bundle

Bushing

Cables

Caps

Cart

Chain

Chainsaw

Chemicals

Clamp

Class V gravel base material

Ladrillo (adoquinar)

Escoba/cepillo

Capullo

Fajo

Buje

Cables

Tapones

Carro

Cadena

Motosierra

Substancias químicas

Abrazadera

Material para base de grava

Clase V

lah-DREE-yoh (ah-doh-kee-NAHR)

ess-KOH-bah / say-PEE-yoh

kah-POO-yoh

FAH-hoh

BOO-hay

KAH-blays

tah-POHN-ays

KAH-roh

kah-DAY-nah

moh-toh-see-AIR-ah

soob-STAHN-see-ahs / KEE-mee-kahs

ah-brah-zah-DAIR-ah

mah-tair-ee-AHL / PAHR-ah / BAH-say /

day / GRAH-vah / CLAH-say / SEEN-koh

Plate Compactor	Compactador plano	kohm-pahk-tah-DOHR / PLAH-noh
Pliers	Alicates	ah-lee-KAH-tays
Plug flats	Charola para plantas pequeñas	chah-ROH-lah / PAHR-ah / PLAHN-tahs/ pay-KAYN-yahs
Poly Pipe	Tubo de polipropileno	TOO-boh / day / poh-lee-proh-pee-LAY-noh
Pot hooks	Ganchos para macetas	GAHN-chohs / PAHR-ah / mah-SAY-tahs
Practice green	Green para práctica	green / PAHR-ah / PRAH-tee-kah
Pruners, hand	Tijeras de podar	tee-HAIR-ahs / day / poh-DAHR
Pruners, gas machine	Podadoras, a gasolina	poh-dah-DOHR-ahs / ah / gah-soh-LEEN-ah
PVC Primer	Imprimador de PVC	eem-pree-mah-DOHR / day / pay-vay-say
PVC Glue	Pegamento de PVC	pay-gah-MEN-toh / day / pay-vay-say
PVC Pipe	Tubo de PVC	TOO-boh / day / pay-vay-say
Radio	Radio	RAH-dee-oh
Rain	Lluvia	YOO-vee-ah

Rake

Range balls (practice balls)

Retaining wall

Rock (small garden rock)

Roots

Rough

Row

Safety Glasses

Sand

Sand Shovel

Sand trap

Saw/Chainsaw/Chop Saw

Rastrillo

Pelotas

(pelotas de práctica)

Muro de retención

**Piedra (piedras pequeñas
para jardines)**

Raíces

Rough

Hilera

Gafas protectoras

Arena

Pala para arena

Trampa de arena

Sierra/Motosierra/

Sierra cortadora

rahs-TREE-yoh

pay-LOH-tahs

(pay-LOH-tahs / day / PRAH-tee-kah)

MOO-roh / day / ray-ten-see-OHN

pee-AY-drah (pee-AY-drahs / pay-KAYN-yahs /
PAHR-ah / hahr-DEEN-ays)

rah-EES-ays

ee-LAIR-ah

GAH-fahs / proh-tayk-TOHR-ahs

ah-RAY-nah

PAH-lah / PAHR-ah / ah-RAY-nah

TRAHM-pah / day / ah-RAY-nah

see-AIR-ah / moh-toh-see-AIR-ah /

see-AIR-ah / kohr-tah-DOHR-ah

REQUESTS/PHRASES/VERBS

Bring a wheelbarrow of dirt before lunch

Trae una carretilla de tierra antes del almuerzo

TRY-ay / OON-ah / kah-ray-TEE-yah / day / tee-AIR-ah / AHN-tays / dell / ahl-moo-AIR-soh

Fill the hopper

Llena la tolva

YAY-nah / lah / TOHL-vah

Cut some twine

Corta la cuerda

KOHR-tah / lah / koo-AIR-dah

Put the plants behind the line

Pon las plantas detrás de la línea

pohn / lahs / PLAHN-tahs / day-TRAHS / day / lah / LEEN-ay-ah

A little

Un poco

oon / POH-koh

A lot of _____

Bastante _____

bahs-TAHN-tay

Put the leaves/clippings/branches
in the truck

Pon las hojas/los recortes/las ramas en la camioneta

pohn / lahs / OH-hahs / lohs / ray-KOHR-tays /

lahs / RAH-mahs / en / lah / kah-mee-ohn-AY-tah

Put away the tools

Guarda las herramientas

GWAHR-dah / lahs / air-ah-mee-EN-tahs

Rake the _____

Rastrilla el _____

rahs-TREE-yah / ell / _____

Rake smooth the traps

Rastrilla las trampas

rahs-TREE-yah / lahs / TRAHM-pahs

Rake/blow the leaves

Rastrilla/sopla las hojas

rahs-TREE-yah / SOH-plah /

lahs / OH-hahs

Screed the sand

Nivela la arena

nee-VELL-ah / lah / ah-RAY-nah

Shape/prune the shrubs (with pruner)

Recorta/poda los arbustos (con el podador)

ray-KOHR-tah / POH-dah / lohs / ahr-BOOS-tohs (kohn /
ell / poh-dah-DOHR)

Straighten the _____

Sweep

(for example sweep sand into patio)

Thank you!

These flats are mislabeled

This uses mixed gas (with oil)

This uses regular unleaded gas

Endereza el _____ en-dair-AY-sah / ell / _____

Barre (por ejemplo barra la arena hacia el patio)

BAH-ray (pohr / ay-HEM-ploh / BAH-rah / lah / ah-RAY-nah
/ ah-SEE-ah / ell / PAH-tee-oh)

¡Gracias! GRAH-see-ahs

Estas charolas no tienen las etiquetas correctas

ESS-tahs / chah-ROH-lahs / noh / tee-EN-en / lahs /
ay-tee-KAY-tahs / koh-RAYK-tahs

Usa gasolina mezclada (con aceite)

OO-sah / gah-soh-LEEN-ah / mays-CLAH-dah (kohn / ah-SAY-tay)

Usa gasolina regular sin plomo

OO-sah / gah-soh-LEEN-ah / ray-goo-LAHR / seen / PLOH-moh

SIMPLE JOBSITE SAFETY

Always drive slowly in the bobcat

Maneja el tractor despacio en todo momento

mah-NAY-hah / ell / trahk-TOHR / days-PAH-see-oh / en / TOH-doh / moh-MEN-toh

Always stand clear of the bobcat/mower/equipment

Manténgase alejado del tractor/podadora/equipo en todo momento

mahn-TEN-gah-say / ah-lay-HAH-doh / dell / trahk-TOHR / poh-dah-DOHR-ah / ay-KEE-poh / en / TOH-doh / moh-MEN-toh

Ask questions if you're not sure

Pregunta si no estás seguro

pray-GOON-tah / see / noh / ess-TAHS / say-GOO-roh

Be careful of chemicals! (pesticides, herbicides)

Ten cuidado con las sustancias químicas (pesticidas, herbicidas)

ten / kwee-DAH-doh / kohn / lahs / soob-STAHN-see-ahs / KEEM-ee-kahs (pays-tee-SEE-dahs / air-bee-SEE-dahs)

Be careful around equipment

Ten cuidado al pasar cerca de maquinaria o equipo

ten / kwee-DAH-doh / ahl / pah-SAHR / SAIR-kah / day / mah-keen-AHR-ee-ah / oh / ay-KEE-poh